

## 4 Gorsaf Rhymini - Pontlwyn - Abertyswg - Cefn Golau - Tredegar Rhydney Station - Pontlwyn - Abertyswg - Cefn Golau - Tredegar

## 20 Tredegar - Waundeg - Prinetown - Gorsaf Rhymini Tredegar - Waundeg - Prinetown - Rhydney Station

Dydd Llun i ddydd Sadwrn (ac eithrio Gwyliau Banc)  
Mondays to Saturdays (except Bank Holiday Mondays)

Harris Coaches

		20	20	20	20	20
Tredegar Gorsaf Bws (Safle 2)	Tredegar Bus Station (Stand 2)	0800	1000	1200	1430	1630
Pont Sirhywy Stryd Siarl	Sirhowy Bridge Charles Street	0803	1003	1203	1433	1633
Dyffryn Onnen Gerddi Griffiths	Ashvale Griffiths Gardens	0805	1005	1205	1435	1635
Dyffryn Onnen Heol Merthyr	Ashvale Merthyr Road	0806	1006	1206	1436	1636
Waundeg Llwyn Helyg	Waundeg Llwyn Helyg	0809	1009	1209	1439	1639
Parc Bryn Bach Prif Ffordd	Bryn Bach Park Main Road	0814	1014	1214	1444	1644
Prinetown Prince of Wales	Prinetown Prince of Wales	0816	1016	1216	1446	1646
Llechryd Pont Rhymini	Llechryd Rhydney Bridge	0817	1017	1217	1447	1647
Rhymini Royal	Rhydney Royal	0822	1022	1222	1452	1652
Gorsaf Rhymini	Rhydney Station	0823	1023	1223	1453	1653
		↓	↓	↓	↓	
		4	4	4	4	
Gorsaf Rhymini	Rhydney Station	0823	1023	1223	1453	---
Pontlwyn Y Sgwâr	Pontlwyn The Square	0828	1028	1228	1458	---
Abertyswg Stryd Charles	Abertyswg Charles Street	0833	1033	1233	1503	---
Rhymini Royal Hotel	Rhydney Royal Hotel	---	---	---	---	---
Rhymini Tan-y-bryn	Rhydney Tan-y-bryn	0838	1038	1238	1508	---
Cefn Golau Ffordd Attlee	Cefn Golau Attlee Way	0843	1043	1243	1513	---
Tredegar Lôn y Banc	Tredegar Bank Lane	0848	1048	1248	1518	---

Mae llwybrau 4 ac 20 wedi'u cyfuno i ddarparu gwasanaeth cylchol. Bydd bysiau'n gweithredu o Dredegar fel llwybr 20 i Orsaf Rhymini, yna fel gwasanaeth 4 ar hyd Tre-York Street, Harvard's Row, Wellington Way, Sgwâr Pontlwyn, Abertyswg, Wellington Way, i'r dde i Hill Street wrth y gyffordd â Lady Tyler Terrace ac ymlaen i Dredegar.

Bydd y gwasanaeth yn gweithredu i'r cyfeiriad hwn yn unig, felly, dylai teithwyr o Waun-deg, Prinetown ac ati sydd am deithio i Dredegar ddal y bws ar ei ffordd i Rymni, yna aros ar y bws a dychwelyd i Dredegar gan ddefnyddio llwybr 4. Yn yr un modd, er mwyn teithio o Dredegar i Bontlwyn neu Abertyswg, daliwch lwybr 20 yn Nhredegar, ac aros ar y bws yng Ngorsaf Rhymini.

Routes 4 and 20 have been combined to provide a circular service. Buses will operate from Tredegar as route 20 to Rhydney Station then continue as service 4 via Tre-York Street, Harvard's Row, Wellington Way, Pontlwyn Square, Abertyswg, Wellington Way then right into Hill Street near the junction to Lady Tyler Terrace to continue to Tredegar.

The service will operate in this direction only so passengers from Waun-deg, Prinetown etc wishing to travel to Tredegar should board the bus on its way to Rhydney then remain on the bus and return to Tredegar using route 4. Likewise, if you wish to travel from Tredegar to Pontlwyn or Abertyswg, board route 20 at Tredegar and remain on the bus at Rhydney Station.